



## COVID-19 आपदा भुगतान (COVID-19 Disaster Payment) के बारे में जानकारी

यह उन पात्र लोगों के लिए एक बार दिया जाने वाला भुगतान है जिन्होंने राज्य या टेरिटरी (राज्य-क्षेत्र) COVID-19 के जन स्वास्थ्य आदेश के कारण अपनी नौकरी और आमदनी खोई है। इसमें लॉकडाउन, हॉटस्पॉट या गतिविधि प्रतिबंध शामिल हो सकते हैं।

COVID-19 Disaster Payment कर योग्य नहीं है।

यदि आप सभी सामान्य पात्रता नियमों के साथ-साथ अपनी स्थिति के नियमों को पूरा करते हैं, तो आप COVID-19 Disaster Payment प्राप्त करने में सक्षम हो सकते हैं। ये सामान्य पात्रता नियम हैं:

- आप 17 साल या उससे अधिक उम्र के हैं
- अपने राज्य या टेरिटोरी में लॉकडाउन के कारण आपने काम और आय के कम से कम 8 घंटे या एक पूरा दिन खोया है और आपके पास महामारी से संबंधित कोई उपयुक्त अवकाश पात्रता नहीं है
- आपको समान अवधि के लिए महामारी अवकाश आपदा भुगतान (Pandemic Leave Disaster Payment), राज्य या टेरिटोरी लघु व्यवसाय भुगतान, पिता एवं सहजीवी वेतन (Dad and Partner Pay), अभिभावकीय अवकाश वेतन (Parental Leave Pay) या राज्य या टेरिटोरी आधारित महामारी भुगतान नहीं मिल रहा है
- आपने प्रतिबंधित गतिविधि आदेश के तहत आने वाले कॉमनवेल्थ-घोषित COVID-19 हॉटस्पॉट में निवास या काम किया है
- आपको अपनी सामान्य आमदनी नहीं मिल रही है और आपका नियोक्ता आपकी ओर से Retaining Domestic Airline Capability भुगतान प्राप्त नहीं कर रहा है।

आप कॉमनवेल्थ-घोषित COVID-19 हॉटस्पॉट में निवास या काम करने की आवश्यकता को पूरा करते/करती हैं, यदि निम्नांकित दोनों बातें आपके ऊपर लागू होती हैं:

- आप किसी ऐसे क्षेत्र में रहते/रहती या काम करते/करती हैं जिसे लॉक डाउन नहीं किया गया है
- आप काम नहीं कर सकते/सकती हैं क्योंकि आप लॉकडाउन क्षेत्र में प्रवेश नहीं कर सकते/सकती हैं या इससे बाहर नहीं जा सकते/सकती हैं।

यदि आप प्रासंगिक अवधि के दौरान कॉमनवेल्थ द्वारा घोषित COVID-19 हॉटस्पॉट का दौरा करते/करती हैं और द्वितीय जन स्वास्थ्य आदेश के अधीन थे जिसके परिणामस्वरूप आपकी गतिविधि प्रतिबंधित होती है, तो आप भी पात्र हो सकते/सकती हैं।

जब निम्नांकित दोनों लागू होते हैं तो आपको कॉमनवेल्थ द्वारा घोषित COVID-19 हॉटस्पॉट पात्रता नियम को पूरा करने की आवश्यकता नहीं रहती:

- आपके राज्य या टेरिटोरी में COVID-19 के किसी टीके द्वारा पूर्णतया टीकाकरण का स्तर तक पहुँच गया है
- हमने आपके COVID-19 Disaster Payment के क्लेम को संबंधित अवधि के लिए स्वीकृति दे दी है जिसमें वो तिथि शामिल है जब आपके राज्य या टेरिटोरी में COVID-19 के लिए पूर्ण टीकाकरण का स्तर पहुँच जाएगा।

आपके सामान्य काम का पूरा दिन वह होता है जो आपके करने के लिए निर्धारित किया गया था परन्तु सीमित गतिविधि आदेश के कारण आप इसे कर नहीं पाए थे। इसमें फुल टाइम, पार्ट टाइम या 8 घंटे से कम की कैजुअल शिफ्ट में भाग न ले पाना शामिल है।

## अगर आपको Centrelink या Department of Veterans' Affairs (DVA) भुगतान मिल रहा है

यदि आपको पात्रता के अनुसार Centerlink या DVA से भुगतान मिलता है और आप सभी पात्रता नियमों को पूरा करते/करती हैं, तो आप COVID-19 आपदा भुगतान (COVID-19 Disaster Payment) के लिए आवेदन कर सकते/सकती हैं।

क्लेम करने की आपकी अवधि से 8 सप्ताह पहले की अवधि में आपने कम से कम एक बार हमें रोज़गार आय संबंधी सूचना दी होगी। यदि आप नेत्रहीन हैं और आपको Age Pension या Disability Support Pension नहीं मिल रही है तो यह नियम लागू नहीं है।

आपको निम्न आय समर्थन भुगतानों में से एक प्राप्त करना होगा:

- Age Pension
- Austudy
- Carer Payment
- Disability Support Pension
- JobSeeker Payment
- Parenting Payment
- Special Benefit
- Farm Household Allowance
- Youth Allowance
- Widow Allowance
- Partner Allowance
- ABSTUDY Living Allowance
- Income support supplement के तहत Veterans' Act
- Service pension के तहत Veterans' Act
- Veteran payment के तहत Veterans' Act
- Education Allowance के तहत Veterans' Act।

आपको अपनी सामान्य भुगतान तिथियों पर अपना नियमित Centrelink या DVA भुगतान प्राप्त होगा। आपको COVID-19 Disaster Payment को आय के तौर पर Centrelink को सूचित करने की ज़रूरत नहीं है।

## यदि आपको Centrelink या DVA भुगतान नहीं मिल रहा है

यदि आप सभी पात्रता नियमों को पूरा करते/ती हैं और आपको आपको पात्रता के अनुसार Centerlink या DVA से भुगतान नहीं मिल रहा है, तो आप COVID-19 आपदा भुगतान (COVID-19 Disaster Payment) के लिए आवेदन कर सकते हैं।

यह ज़रूरी है कि आप एक ऑस्ट्रेलियाई निवासी हैं या आपके पास एक वीज़ा है जो आपको ऑस्ट्रेलिया में काम करने का अधिकार देता है। ऑस्ट्रेलिया में काम करने के आपके अधिकार सहित आप अपने वीज़ा विवरणों और शर्तों की जांच [Department of Home Affairs's VEVO](#) सिस्टम का प्रयोग करके कर सकते/सकती हैं।

आप केवल एक स्थान के लिए COVID-19 आपदा भुगतान (COVID-19 Disaster Payment) का दावा कर सकते हैं। अगर आपको लगता है कि आप एक से अधिक के लिए योग्य हैं, तो आपको यह तय करना होगा कि आपके लिए सबसे अच्छा कौन सा है।

स्थान, भुगतान राशि और प्रासंगिक समयावधियों सहित और अधिक जानकारी के लिए, [servicessaustralia.gov.au/covid19disasterpayment](https://servicessaustralia.gov.au/covid19disasterpayment) पर जाएँ

## यदि आपके राज्य या टेरीटोरी के टीकाकरण का स्तर 70% या 80% पूर्णतया टीकाकरण तक पहुँच जाता है तो

जब आपके राज्य या टेरीटोरी के 16 वर्ष और उससे अधिक की आयु वाले 70% लोगों ने COVID-19 के टीके की दोनों खुराकें (सुईयाँ) लगवा ली होंगी COVID-19 Disaster Payments का अपने आप भुगतान होना तब बंद हो जाएगा।

यदि तब भी आप आने-जाने या लॉकडाउन संबंधी प्रतिबंधों से प्रभावित रहेंगे, तो आपको COVID-19 Disaster Payment के लिए प्रति सप्ताह पुनः आवेदन करना होगा ताकि हमें मालूम रहे कि आप पात्र हैं।

जब आपके राज्य या टेरीटोरी के 16 वर्ष और उससे अधिक की आयु वाले 80% लोगों ने COVID-19 के टीके की दोनों खुराकें (सुईयाँ) लगवा ली होंगी, तो COVID-19 Disaster Payment में बदलाव होंगे।

आप COVID-19 Disaster Payment के लिए केवल तभी पुनः आवेदन कर सकते/ती हैं यदि आपको निश्चित अवधि के लिए स्वीकृति मिली हो जिसमें वो तिथि शामिल है जब आपके राज्य या टेरीटोरी का पूर्ण टीकाकरण स्तर 80% पहुँचता है।

यदि आपको निश्चित अवधि के लिए COVID-19 Disaster Payment की स्वीकृति मिली है जिसमें वो तिथि भी शामिल है जब आपका राज्य और टेरीटोरी का टीकाकरण स्तर 80% पहुँचता है, तो आप इस भुगतान के लिए आप अधिकतम 2 और सप्ताह तक पुनः आवेदन कर सकते हैं।

COVID-19 Disaster Payment का भुगतान अधिकतम 2 सप्ताह में कम होगा।

जब किसी राज्य या टेरीटोरी का टीकाकरण स्तर पूर्णतया टीकाकरण 80% तक पहुँच जाएगा, तो COVID-19 Disaster Payment निम्नांकित में से एक भुगतान होगा:

- \$450, यदि आपने 8 घंटे से अधिक का या पूरे दिन का काम खोया है और आपको पात्रता के अनुसार Centrelink या Department of Veterans' Affairs (DVA) भुगतान नहीं मिल रहा है तो
- \$100, यदि आपने 8 घंटे से अधिक का या पूरे दिन का काम खोया है और आपको पात्रता के अनुसार Centrelink या Department of Veterans' Affairs (DVA) भुगतान मिल रहा है तो।

किसी राज्य या टेरीटोरी का टीकाकरण स्तर पूर्णतया टीकाकरण 80% पहुँचने के दूसरे सप्ताह में, COVID-19 Disaster Payment होगा:

- एक बार \$320, यदि आपने 8 घंटे से अधिक का या पूरे दिन का काम खोया है और आपको पात्रता के अनुसार Centrelink या Department of Veterans' Affairs (DVA) भुगतान नहीं मिल रहा है तो
- समाप्त, यदि आपको पात्रता के अनुसार Centrelink या Department of Veterans' Affairs (DVA) भुगतान मिल रहा है तो।

इसके बाद COVID-19 Disaster Payments आपके क्षेत्र में उपलब्ध नहीं होगा।

अधिक जानकारी के लिए:

- अंग्रेज़ी में जानकारी के लिए [servicessaustralia.gov.au/covid19disasterpayment](https://servicessaustralia.gov.au/covid19disasterpayment) पर जाएँ
- [servicessaustralia.gov.au/yourlanguage](https://servicessaustralia.gov.au/yourlanguage) पर जाएँ, वहाँ आप अपनी भाषा में जानकारी पढ़, सुन या देख सकते हैं
- अपनी भाषा में हमसे बात करने के लिए **131 202** पर फोन करें।

यदि आप अब COVID-19 Disaster Payment के लिए पात्र नहीं हैं, तो आप यह पता लगा सकते/ती हैं कि आपको कौनसे अन्य भुगतान या सहायताएँ मिल सकते हैं, [servicessaustralia.gov.au/covid19](https://servicessaustralia.gov.au/covid19) पर जाएँ।

Centrelink भुगतानों और सेवाओं के बारे में अपनी भाषा में हमसे बात करने के लिए **131 202** पर फोन करें। ध्यान दें: आपके घर लैंडलाइन फोन से '13' नंबरों पर किए फोन कॉल्स का शुल्क, पूरे ऑस्ट्रेलिया में एक निश्चित दर होता है। यह दर एक स्थानीय काल के शुल्क से कम या अधिक हो सकती है और टेलिफोन सेवा प्रदाताओं के आधार पर भी कम या अधिक हो सकती है। आपके घर के लैंडलाइन फोन से '1800' नंबरों पर किए फोन कॉल्स निःशुल्क होते हैं। किसी सार्वजनिक या मोबाइल फोन से किए गए कॉल्स का शुल्क अवधि के आधार पर या अधिक दर से हो सकता है।

अस्वीकरण: यह जानकारी 20 अक्टूबर 2021 तक सही है। इस प्रकाशन में निहित जानकारी का उद्देश्य भुगतान और सेवाओं के लिए केवल मार्गदर्शन प्रदान करना है। यह निर्णय लेना आपकी जिम्मेदारी है कि आप अपनी विशिष्ट परिस्थितियों के संबंध में भुगतान के लिए आवेदन करना तथा आवेदन जमा करना चाहते/चाहती हैं या नहीं।



# Information about the COVID-19 Disaster Payment

This is a lump-sum payment for eligible people who lost work and income due to a state or territory COVID-19 public health order. This may involve a lockdown, hotspot or movement restrictions.

The COVID-19 Disaster Payment is not taxable.

You may be able to get the COVID-19 Disaster Payment if you meet all the general eligibility rules as well as the rules for your situation. These are the general eligibility rules:

- you're 17 years or older
- you've lost at least 8 hours or a full day of work and income due a lockdown in your state or territory and don't have any appropriate pandemic-related leave entitlements
- you aren't getting Pandemic Leave Disaster Payment, a state or territory small business payment, Dad and Partner Pay, Parental Leave Pay, or a state or territory based pandemic payment for the same period
- you lived or worked in or visited a Commonwealth-declared COVID-19 hotspot that is subject to a restricted movement order
- you're not getting your usual income and your employer is not getting Retaining Domestic Airline Capability payments on your behalf.

You meet the requirement of living or working in a Commonwealth-declared COVID-19 hotspot if both of these apply:

- you live or work in an area which isn't locked down
- you can't work because you're unable to cross into or out of the lockdown area.

If you visited a Commonwealth declared COVID-19 hotspot during the relevant period and were subject to a second public health order that results in your restricted movement, you may also be eligible.

You no longer need to meet the Commonwealth-declared COVID-19 hotspot eligibility rule when both of these apply:

- your state or territory has reached 80% fully vaccinated with a COVID-19 vaccine
- we have granted your claim for COVID-19 Disaster Payment for a relevant period which includes the date your state or territory reaches 80% fully vaccinated for COVID-19.

A full day of your usual work is what you were scheduled to work but could not because of a restricted movement order. This includes not being able to attend a full time, part time or casual shift of less than 8 hours.

## If you're getting a Centrelink or Department of Veterans' Affairs (DVA) payment

If you're getting an eligible Centrelink or DVA payment and meet all the eligibility rules, you can apply for COVID-19 Disaster Payment.

You must have reported employment income to us at least once in the 8 weeks before your claiming period. This rule doesn't apply to you if you're blind and getting Age Pension or Disability Support Pension.

You must be getting one of the following income support payments:

- Age Pension
- Austudy
- Carer Payment
- Disability Support Pension
- JobSeeker Payment
- Parenting Payment
- Special Benefit
- Farm Household Allowance
- Youth Allowance
- Widow Allowance
- Partner Allowance
- ABSTUDY Living Allowance
- Income support supplement under the Veterans' Act
- Service pension under the Veterans' Act
- Veteran payment under the Veterans' Act
- Education Allowance under the Veterans' Act.

You'll get your regular Centrelink or DVA payment on your usual payment dates. You don't need to report the COVID-19 Disaster Payment as income to Centrelink.

## **If you're not getting a Centrelink or DVA payment**

If you meet all the eligibility rules and aren't getting an eligible Centrelink or DVA payment, you can apply for COVID-19 Disaster Payment.

You must be an Australian resident or hold a visa that gives you the right to work in Australia. You can check your visa details and conditions, including your right to work in Australia, using the [Department of Home Affairs' VEVO](#) system.

You can claim the COVID-19 Disaster Payment for one location only. If you think you're eligible for more than one, you need to decide which is best for you.

For more information, including locations, payment amounts and relevant periods, go to [servicessaustralia.gov.au/covid19disasterpayment](https://servicessaustralia.gov.au/covid19disasterpayment)

## **If your state or territory reaches 70% or 80% full vaccination rates**

Automatic COVID-19 Disaster Payments will stop when 70% of people aged 16 years and over in your state or territory are fully vaccinated with 2 doses of a COVID-19 vaccine.

If you are still affected by movement restrictions or lockdown, you will need to reapply for COVID-19 Disaster Payment each week so we know you remain eligible.

When 80% of people aged 16 years or older in your state or territory are fully vaccinated with 2 doses of a COVID-19 vaccine, there will be changes to COVID-19 Disaster Payment.

You can only reapply for COVID-19 Disaster Payment if you have been granted for a relevant period which includes the date your state or territory reaches 80% full vaccination.

If you have been granted COVID-19 Disaster Payment for a relevant period which includes the date your state or territory reaches 80% fully vaccinated, you can reapply for the payment for up to 2 more weeks.

The COVID-19 Disaster Payment will reduce over a period of up to 2 weeks.

The first week after a state or territory reaches 80% fully vaccinated, the COVID-19 Disaster Payment will be one payment of:

- \$450 if you have lost more than 8 hours or a full day of work and you are not getting an eligible Centrelink or Department of Veterans' Affairs (DVA) payment
- \$100 if you have lost more than 8 hours or a full day of work and you are getting an eligible Centrelink or DVA payment.

The second week after a state or territory reaches 80% fully vaccinated, COVID-19 Disaster Payment will:

- be one payment of \$320 if you have lost more than 8 hours or a full day of work and you are not getting an eligible Centrelink or DVA payment
- end if you are getting an eligible Centrelink or DVA payment.

After this period, COVID-19 Disaster Payments will not be available in your area.

For more information:

- go to [servicessaustralia.gov.au/covid19disasterpayment](https://servicessaustralia.gov.au/covid19disasterpayment) for information in English
- go to [servicessaustralia.gov.au/yourlanguage](https://servicessaustralia.gov.au/yourlanguage) where you can read, listen to or watch information in your language
- call **131 202** to speak with us in your language.

If you are no longer eligible for COVID-19 Disaster Payment, you can find out what other payment or support you may be able to get. Go to [servicessaustralia.gov.au/covid19](https://servicessaustralia.gov.au/covid19)

Call **131 202** to speak with us in your language about Centrelink payments and services. Note: calls from your home phone to '13' numbers from anywhere in Australia are charged at a fixed rate. That rate may vary from the price of a local call and may also vary between telephone service providers. Calls to '1800' numbers from your home phone are free. Calls from public and mobile phones may be timed and charged at a higher rate.

Disclaimer: This information is accurate as at 20 October 2021. The information contained in this publication is intended only as a guide to payments and services. It's your responsibility to decide if

you wish to apply for a payment and to make an application, with regard to your particular circumstances.